

TECHNICAL BULLETIN

Sujet: Ouverture inopinée du sac principal d'Atom Tandem 740-1

Subject: Atom Tandem 740-1 untimely main container openings

Jouy le Moutier 18 May 2001

PDF a été avisé de la possibilité d'ouverture inopinée du conteneur principal du sac/harnais Atom Tandem 740-2 lorsque celui-ci est équipé des poignées couplées.

La cause est un mauvais cheminement des câbles de libération du RSE.

Pour clarifier la circulation nous émettons ce Bulletin Technique et nous recommandons aux utilisateurs de vérifier immédiatement le cheminement de leur câble de libération de RSE. Cette opération ne nécessite ni expérience particulière ni outils.

Si vous rencontrez une difficulté de compréhension nous vous remercions de nous contacter aux n° et adresses ci-dessous.

Nous vous remercions d'avoir choisi un Atom Tandem.

PARACHUTES DE FRANCE S.A.

PDF was advised that some untimely openings of the main container of the Atom Tandem 740-1 (only those fitted with a coupled release ripcord) have occurred recently.

The cause is a wrong routing of the Droque release cables.

To clarify the situation we are releasing this Technical Bulletin and we urge all PDF Tandem 740-1 users to check that the routing of their Droque release cables is properly made. The check is easy to do and does not require any special expertise nor tooling.

Would you have any difficulty please contact PDF.

Thank you for choosing the Atom Tandem.

PARACHUTES DE FRANCE S.A.

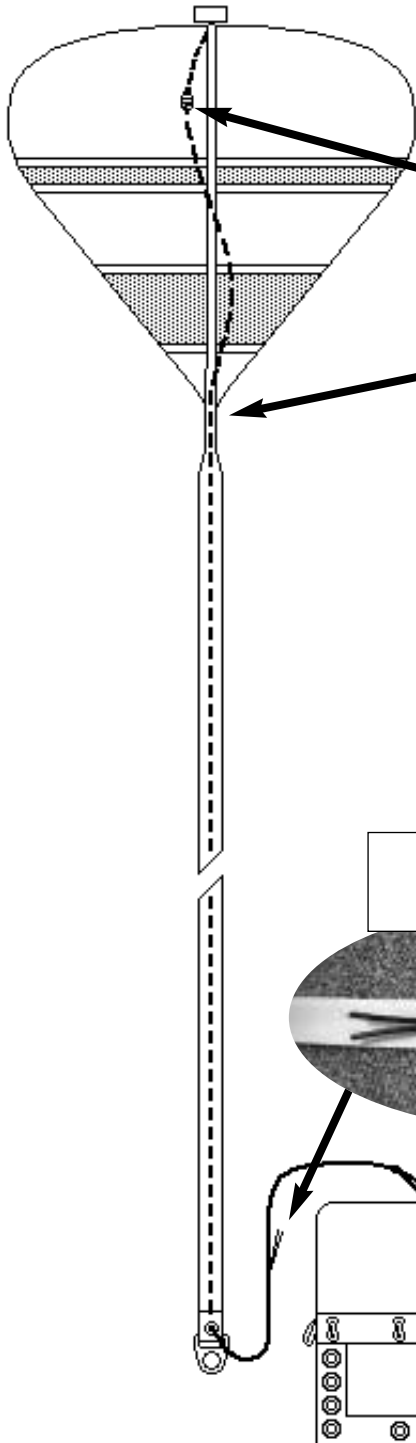
Phone: +33 1 34 32 77 57

Email: info@pdf.com.fr

BULLETIN D'INFORMATION TECHNIQUE

ATTENTION - WARNING

Montage: Il est identique pour versions A, B et C. Respecter ce sens de montage
*Assembly is the same for A, B and C version.
Do respect the correct assembly*



Drisse coulissante fixée à la patte d'attache interne reliée au sommet à l'intérieur du RSE
Inner bridle connected to the inside bridle stop of the drogue pilot chute

Extrémité reliée au RSE
End of the bridle connected to drogue pilot chute

Extrémité reliée au libérateur du sac-harnais
Lower end connected to harness container release

Libérateur de RSE
Drogue release webbing

Etrier de connection au harnais pilote
Connector link to the pilot harness

Jons plastique
Plastic cable

Extrémité inférieure reliée au sommet de la voile
Lower bridle connected to the top of the main canopy

POD principal
Main deployment bag



ATTENTION

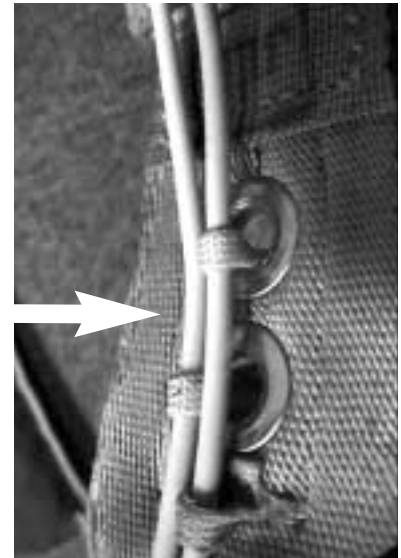
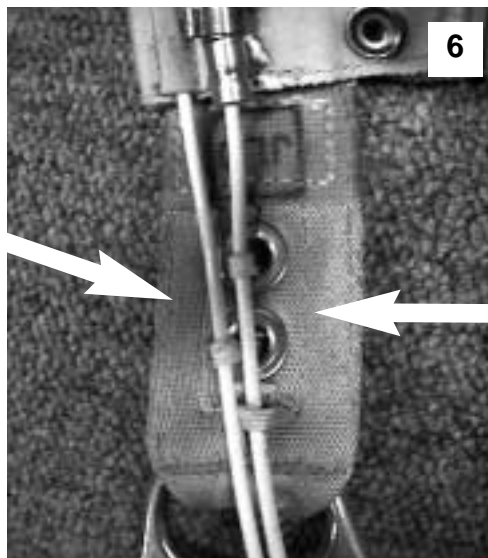
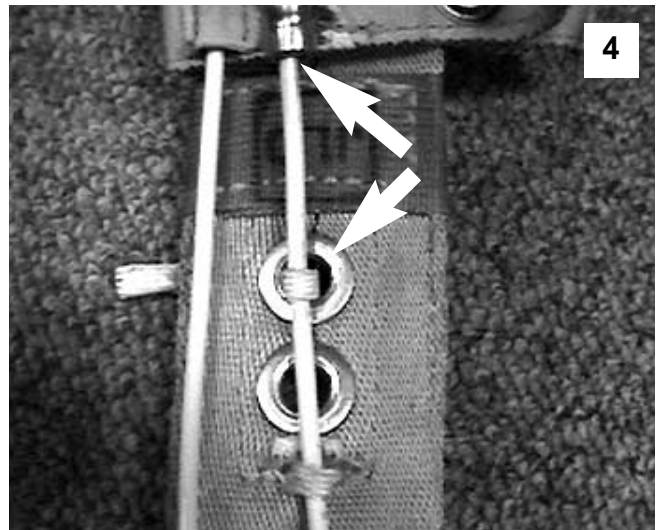
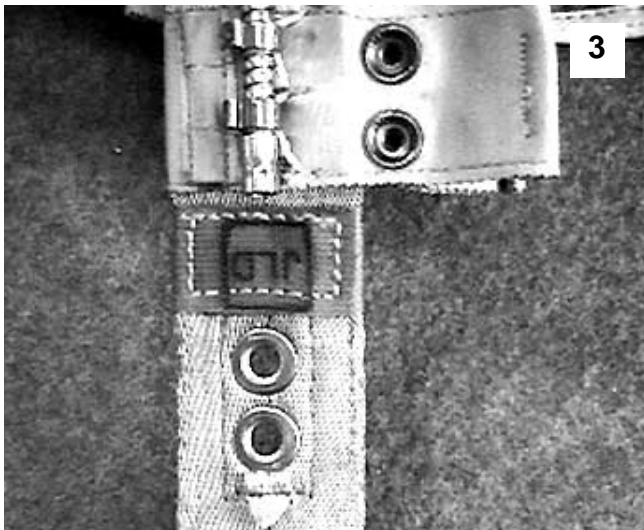
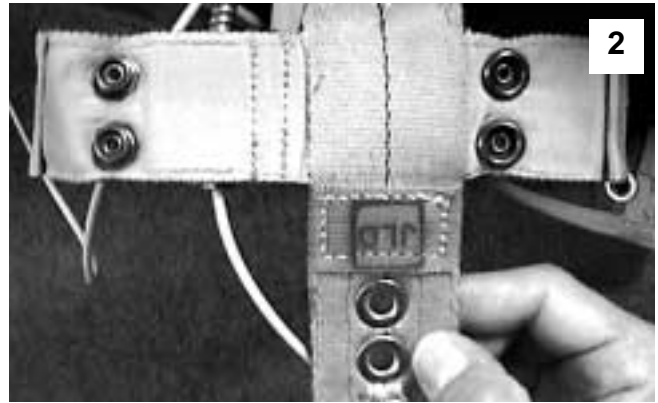
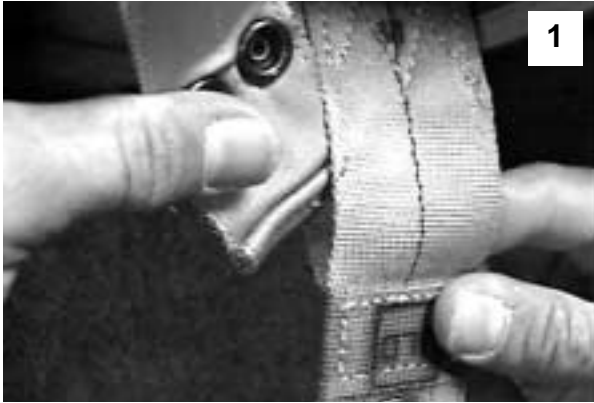
Un contrôle du bon montage du libérateur RSE doit être effectué avant utilisation.

Montage du support de gaine sur le libérateur RSE:
Passer la sangle du support (avec les deux pressions "pull the dot") entre les deux sangles du corps du libérateur

WARNING

After this operation, a complete contról check is mandatory.

*Installation of the housing support on the drogue release system: **Route the support webbing (with the two pull the dot snap fasteners) between the two webbings of the release body.***



ATTENTION

La longueur de câble dépassant de la bouclette de verrouillage doit être de 10 cm minimum.

WARNING

The spare length of the safety cable going out of the loop has to be minimum 10 cm (4 inches).